

SY510 EU

GLOVE INSERT

SY510 EU_GLV-INSERT_REV02

SIZE: 4.25” x 11”

Left Glove Insert (Front)

STANLEY®

SY510 EU

(en) This glove is designed for applications such as working on machinery, automobiles, and working with hand and power tools. The protection against risks or hazards which are not mentioned in this document is not warranted. The levels of performance mentioned are only valid for the palm of the glove. The levels of performance mentioned are only valid for new gloves, not washed, nor regenerated. These levels of performance are obtained from the tests done according to conditions defined by the applicable standards. The overall classification does not necessarily reflect the performance of the outermost layer. Gloves are not suitable for prolonged use. Highly tear resistant. Please use caution when using near moving machine parts. This glove shall not be in contact with fire. The coupe test results are only indicative of cut resistance, while the TDM cut resistance test is the reference performance result. Available sizes: S/7, M/8, L/9, XL/10. Dexterity: 5. Keep in its original packaging, under ordinary temperature and humidity conditions and in clean, covered and ventilated premises. Shelf life is 3-5 years depending on environment. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 ABRASION RESISTANCE, 1 BLADE CUT RESISTANCE, 2 TEAR RESISTANCE, 2 PUNCTURE RESISTANCE. Levels – Abrasion Resistance No. of Cycles - 100, 500, 2000, 8000, ----- Blade Cut Resistance - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Tear Resistance - 10, 25, 50, 75, -----, Puncture Resistance - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland. UKCA (0321): SATRA Technology Centre Limited. Wyndham Way, Telford Way, Kettering. Northamptonshire. NN16 8SD. United Kingdom.

(es) Este guante ha sido diseñado para aplicaciones como trabajos en maquinaria, automóviles o con herramientas manuales y eléctricas. No se garantiza la protección contra riesgos o peligros no mencionados en este documento. Los niveles de rendimiento mencionados solo son válidos para la palma del guante. Los niveles de rendimiento mencionados solo son válidos para guantes nuevos, no lavados ni regenerados. Estos niveles de rendimiento se obtienen a partir de las pruebas realizadas de acuerdo con las condiciones definidas por las normas correspondientes. La clasificación general no refleja necesariamente el rendimiento de la capa exterior. Los guantes no son aptos para un uso prolongado. Muy resistentes al desgarro. Sea precavido al usarlos cerca de piezas de máquinas en movimiento. Este guante no deben entrar en contacto con el fuego. Mientras que los resultados de las pruebas de corte solo indican la resistencia al corte, la prueba de resistencia al corte TCM es el resultado de rendimiento de referencia. Tallas disponibles: S/7, M/8, L/9, XL/10. Destreza: 5. Consérvelo en su envase original, bajo condiciones normales de temperatura y humedad y en unas instalaciones limpias, cubiertas y ventiladas. La vida útil varía entre 3 a 5 años según el entorno. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 RESISTENCIA A LA ABRASIÓN, 1 RESISTENCIA AL CORTE CON CUCHILLA, 2 RESISTENCIA AL DESGARRE, 2 RESISTENCIA A LA PERFORACIÓN. Niveles – Resistencia a la abrasión n.º de ciclos - 100, 500, 2000, 8000, ----- Resistencia al corte con cuchillas - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Resistencia al desgarro - 10, 25, 50, 75, -----, Resistencia a la perforación - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(fr) Ces gants sont conçus pour des applications telles que le travail sur des machines ou des automobiles, et pour la manipulation d'outils électriques ou manuels. Aucune garantie n'est faite concernant la protection contre des risques ou dangers qui ne seraient pas mentionnés dans ce document. Les niveaux de performance indiqués ne sont valables que pour la paume des gants. Les niveaux de performances indiqués ne sont valables que pour des gants neufs, non lavés et non recyclés. Ces niveaux de performance sont obtenus à partir d'essais effectués dans les conditions définies par les normes applicables. La classification globale ne reflète pas nécessairement les performances du revêtement externe. Les gants ne conviennent pas à un usage prolongé. Résistance supérieure à la déchirure. Veuillez user de prudence lorsque vous portez les gants à proximité de pièces d'appareils en mouvement. Ces gants ne doivent pas être en contact avec le feu. Les résultats du coupe-test ne sont fournis qu'à titre indicatif pour la résistance à la coupe, tandis que l'essai TDM constitue la référence en matière de performances. Tailles disponibles : S/7, M/8, L/9, XL/10. Dextérité : 5. Conserver dans l'emballage d'origine, dans des conditions normales de température et d'humidité et dans des locaux propres, couverts et ventilés. La durée de conservation est de 3 à 5 ans selon l'environnement. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 - RÉSISTANCE À L'ABRASION, 1 - RÉSISTANCE À LA COUPURE PAR LAME, 2 - RÉSISTANCE À LA DÉCHIRURE, 2 - RÉSISTANCE À LA PERFORATION. Niveaux – Résistance à l'abrasion, Nombre de cycles - 100, 500, 2000, 8000, ----- Résistance à la coupe par lame - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Résistance à la déchirure - 10, 25, 50, 75, -----, Résistance à la perforation - 20, 60, 100, 150, Certification: CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(de) Dieser Handschuh ist für Anwendungen wie z. B. Arbeiten an Maschinen, Automobilen sowie Arbeiten mit Hand- und Elektrowerkzeugen konzipiert. Der Schutz vor Risiken oder Gefahren, die in diesem Dokument nicht erwähnt sind, wird nicht gewährleistet. Die genannten Leistungsstufen gelten nur für die Handfläche des Handschuhs. Die genannten Leistungsstufen gelten nur für neue, nicht gewaschene und nicht regenerierte Handschuhe. Diese Leistungsstufen ergeben sich aus den Prüfungen, die unter den in den geltenden Normen festgelegten Bedingungen durchgeführt werden. Die Gesamtklassifizierung spiegelt nicht unbedingt die Leistung der äußersten Schicht wider. Die Handschuhe sind nicht für den Dauereinsatz geeignet. Hochgradig reißfest. Seien Sie bitte vorsichtig, wenn Sie das Gerät in der Nähe von beweglichen Maschinenteilen verwenden. Dieser Handschuh darf nicht mit Feuer in Berührung kommen. Die Ergebnisse des Coupe-Tests sind nur indikativ für die Schnittfestigkeit, während der TDM-Schnittfestigkeitstest das Referenzleistungsergebnis darstellt. Verfügbare Größen: S/7, M/8, L/9, XL/10. Geschicklichkeit 5. Bewahren Sie sie in der Originalverpackung, unter normalen Temperatur- und Feuchtigkeitbedingungen und in sauberen, abgedeckten und belüfteten Räumen auf. Die Lagerfähigkeit beträgt je nach Umgebung 3-5 Jahre. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 ABRIEFFESTIGKEIT, 1 KLINGENSCHNITTFESTIGKEIT, 2 WEITERREISSFESTIGKEIT, 2 DURCHSTOSSFESTIGKEIT. Stufen - Abriebfestigkeit Anzahl der Zyklen - 100, 500, 2000, 8000, ----- Klingenschnittfestigkeit - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Reißfestigkeit - 10, 25, 50, 75, -----, Durchstoßfestigkeit - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(nl) Deze handschoen is ontworpen voor toepassingen zoals het werken aan machines, auto's en het werken met hand- en elektrisch gereedschap. De bescherming tegen risico's of gevaren die niet in dit document worden genoemd, wordt. Deze handschoen is ontworpen voor toepassingen zoals het werken aan machines, auto's en het werken met hand- en elektrisch gereedschap. De bescherming tegen risico's of gevaren die niet in dit document worden genoemd, wordt niet gegarandeerd. De genoemde prestatieniveaus gelden alleen voor de palm van de handschoen. De genoemde prestatieniveaus gelden alleen voor nieuwe handschoenen, niet gewassen of geregenereerd. Deze prestatieniveaus worden verkregen uit de tests die worden uitgevoerd volgens de voorwaarden die zijn gedefinieerd door de toepasselijke normen. De algehele classificatie weerspiegelt de prestaties van de buitenste laag niet noodzakelijkerwijs. De handschoenen zijn niet geschikt voor langdurig gebruik. Zeer scheurbestendig. Wees voorzichtig bij het gebruik in de buurt van bewegende machineonderdelen. Deze handschoen mag niet in contact komen met vuur. De resultaten van de coupe-test zijn slechts indicatief voor de snijveerstand, terwijl de TDM snijveerstandstest de referentieprestatie is. Beschikbare maten: S/7, M/8, L/9, XL/10. Beweeglijkheid: 5. Bewaren in de originele verpakking, onder normale temperatuur- en vochtigheidscondities, in schone, overdekte, geventileerde ruimtes. De houdbaarheid is 3-5 jaar, afhankelijk van het milieu. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 SNIJVAESTHED, 1 SNIJVAESTHED BLAD, 2 SCHEURBESTENDIGHEID, 2 LEKBESTENDIGHEID. Niveaus – Slijfvaestheid aantal cycli - 100, 500, 2000, 8000, ----- Snijvaestheid blad - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Scheurbestendigheid - 10, 25, 50, 75, ----, Lekbestendigheid - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(pl) Ta rękawica jest przeznaczona do pracy przy maszynach, samochodach oraz z narzędziami ręcznymi i elektrycznymi. Nie gwarantuje się ochrony przed ryzykiem lub zagrożeniami, które nie zostały wymienione w tym dokumencie. Wspomniane poziomy ochrony dotyczą tylko wewnętrznej strony rękawicy. Wspomniane poziomy ochrony dotyczą tylko nowych, niepranych i nieregenerowanych rękawic. Te poziomy ochrony zostały potwierdzone w drodze testów przeprowadzonych zgodnie z warunkami określonymi w obowiązujących normach. Ogólna klasyfikacja może nie odzwierciedlać wytrzymałości najbardziej zewnętrznej warstwy. Rękawice to nie nadają się do długotrwałego użytkowania. Są wysoce odporne na rozdzarcie. Należy zachować ostrożność podczas używania w pobliżu ruchomych części maszyn. Nie należy dopuszczać do kontaktu tych rękawic z ogniem. Wyniki testu coupe wskazują jedynie na odporność na przecięcie, podczas gdy test odporności na przecięcie TDM jest referencyjnym wynikiem ochrony. Dostępne rozmiary: S/7, M/8, L/9, XL/10. Sprawność manualna: 5. Należy przechowywać w oryginalnym opakowaniu, w normalnej temperaturze i wilgotności oraz w czystych, zadaszonych i wentylowanych pomieszczeniach. Okres przechowywania wynosi 3-5 lat w zależności od środowiska. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 ODPORNOŚĆ NA ŚCIERANIE, 1 ODPORNOŚĆ NA PRZECIECIE OSTRZEM, 2 ODPORNOŚĆ NA ROZDZIERANIE, 2 ODPORNOŚĆ NA PRZEBIECIE. Poziomy – Odporność na ścieranie Liczba cyklów - 100, 500, 2000, 8000, ----- Odporność na przecięcie ostrzem - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Odporność na rozdzarcie -10, 25, 50, 75, -----, Odporność na przebiecie - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(pt) Esta luva foi concebida para aplicações como o trabalho em máquinas, automóveis e o trabalho com ferramentas manuais e elétricas. A proteção contra riscos ou perigos que não são mencionados neste documento não é garantida. Os níveis de desempenho mencionados são válidos apenas para a palma da luva. Os níveis de desempenho mencionados são válidos apenas para luvas novas, não lavadas, nem regeneradas. Estes níveis de desempenho são obtidos a partir dos testes realizados de acordo com as condições definidas pelas normas aplicáveis. A classificação geral não reflete necessariamente o desempenho da camada mais externa. As luvas não são adequadas para utilização prolongada. Altamente resistentes a rasgos. Tenha cuidado quando utilizar peças de máquinas em movimento próximo. Esta luva não deve entrar em contacto com fogo. Os resultados do teste de resistência a golpes são apenas indicativos da resistência ao corte, enquanto que o teste de resistência ao corte TDM é o resultado de referência do desempenho. Tamanhos disponíveis: S/7, M/8, L/9, XL/10. Destreza: 5. Guardar na embalagem original, em condições normais de temperatura e humidade e em locais limpos, cobertos e arejados. A validade é de 3-5 anos, dependendo do ambiente. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 RESISTÊNCIA À ABRASÃO, 1 RESISTÊNCIA AO CORTE DE LÂMINA, 2 RESISTÊNCIA A RASGÕES, 2 RESISTÊNCIA À PERFURAÇÃO. Níveis - Resistência à abrasão N.º de ciclos - 100, 500, 2000, 8000, ----- Resistência ao corte de lâmina - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Resistência a rasgos - 10, 25, 50, 75, -----, Resistência à perfuração - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(it) Questo guanto è progettato per l'uso in contesti quali le operazioni su macchinari e automobili e il lavoro manuale su utensili elettrici. Non è garantita la protezione verso rischi e pericoli che non sono menzionati nel presente documento. I livelli di performance menzionati valgono solo per il palmo del guanto. I livelli di performance menzionati valgono solo per guanti nuovi non lavati né rigenerati. I livelli di performance sono stabiliti tramite test condotti in condizioni definite dagli standard applicabili. La classificazione complessiva non riflette necessariamente le performance dello strato più esterno. I guanti non sono adatti a un uso prolungato. Elevata resistenza agli strappi. Prestare cautela quando si usano vicino a parti di macchinari in movimento. Questo guanto non deve entrare in contatto col fuoco. I risultati del test di resistenza al taglio (Coupetest) sono solo indicativi circa la reale resistenza al taglio, mentre il test di resistenza al taglio TDM fornisce il risultato di riferimento. Taglie disponibili: S/7, M/8, L/9, XL/10. Agilità: 5. Conservarli nella confezione originale, in condizioni di temperatura e umidità normali, in luoghi puliti, coperti e ventilati. Il periodo di validità è di 3-5 anni a seconda dell'ambiente. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 RESISTENZA ALL'ABRASIONE, 1 RESISTENZA AL TAGLIO CON LAMA, 2 RESISTENZA ALLO STRAPPO, 2 RESISTENZA ALLA FORATURA. Livelli: Resistenza all'abrasione n. di cicli:100, 500, 2000, 8000, ----- Resistenza al taglio con lama:1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Resistenza allo strappo:10, 25, 50, 75, -----, Resistenza alla foratura: 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

Left Glove Insert (Back)

(el) Το γάντι αυτό είναι σχεδιασμένο για εφαρμογές όπως εργασία σε μηχανές, αυτοκίνητα και εργασία με εργαλεία χειρός και ηλεκτρικά εργαλεία. Η προστασία έναντι ενδεχόμενων ή πραγματικών κινδύνων που δεν αναφέρονται σε αυτό το έγγραφο δεν διασφαλίζεται. Τα αναφερόμενα επίπεδα επιδόσεων ισχύουν μόνο για την παλάμη του γαντιού. Τα αναφερόμενα επίπεδα επιδόσεων ισχύουν μόνο για καινούρια γάντια που δεν έχουν πλυθεί ή αναγεννηθεί. Αυτά τα επίπεδα επιδόσεων προκύπτουν από τις δοκιμές που πραγματοποιήθηκαν σύμφωνα με τις συνθήκες που ορίζονται στα εφαρμόστεα πρότυπα. Η συνολική ταξινόμηση δεν αντικατοπτρίζει απαραίτητα τις επιδόσεις του πλέον εξωτερικού στρώματος. Τα γάντια δεν είναι κατάλληλα για παρατεταμένη χρήση. Υψηλής αντοχής στη διάσχιση. Προσοχή κατά τη χρήση πλησίον κινούμενων μερών μηχανών. Αυτό το γάντι δεν πρέπει να έρθει σε επαφή με φωτιά. Τα αποτελέσματα της δοκιμής τμήσης (coupe test) είναι ενδεικτικά μόνο της αντοχής σε κοπή, ενώ η τομοδυναμομετρική (TDM) δοκιμή αντοχής στην κοπή αποτελεί το αποτέλεσμα αναφοράς για τις επιδόσεις. Διαθέσιμα μεγέθη: S/7, M/8, L/9, XL/10. Δεξιότητα: 5. Φυλάσσετε στην αρχική συσκευασία, σε συνθήκες συνθήκες θερμοκρασίας και υγρασίας και σε καθαρό, καλυμμένο και αεριζόμενο χώρο. Ο χρόνος ζωής είναι 3-5 χρόνια ανάλογα με το περιβάλλον. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 ΑΝΤΟΧΗ ΣΤΗΝ ΑΠΟΣΞΕΗ, 1 ΑΝΤΟΧΗ ΣΤΗΝ ΚΟΠΗ ΑΠΟ ΛΕΠΙΔΑ, 2 ΑΝΤΟΧΗ ΣΤΗ ΔΙΑΣΧΙΣΗ, 2 ΑΝΤΟΧΗ ΣΤΗ ΔΙΑΤΡΗΣΗ. Επίπεδα – αντοχή στην απόσχιση, αριθμός κύκλων - 100, 500, 2000, 8000, ----- αντοχή στην κοπή από λεπίδα - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, αντοχή στη διάσχιση- 10, 25, 50, 75, -----, αντοχή στη διάτρηση - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(da) Denne handske er designet til anvendelser såsom arbejde på maskineri og biler, samt arbejde med hånd- og el-værktøj. Beskyttelse mod risici eller farer, som ikke er nævnt i dette dokument, er ikke garanteret. De nævnte ydelesesniveauer gælder kun for handskens håndflade. De nævnte præstationsniveauer gælder kun for handskens håndflade. Disse præstationsniveauer opnås fra de tests, der blev udført under forhold, der er defineret af gældende standarder. Den samlede klassificering afspejler ikke nødvendigvis det yderste lags præstation. Handskerne er ikke egnet til længerevarende brug. Yderst flængebestandig. Vær forsigtig, når de bruges i nærheden af bevægende maskindeler. Denne handske må ikke komme i kontakt med ild. Resultaterne fra coupe-testen er kun vejledende for skærebestandighed, mens TDM-skærebestandighedstesten er referenceresultatsresultat. Tilgængelige størrelser: S/7, M/8, L/9, XL/10. Behandighed: 5. Gem den i dens originale emballage, under almindelige temperatur- og luftfugtighedsforhold og på et rent, tildækket og ventileret sted. Holdbarhed er 3-5 år afhængigt af miljøet. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 SLIDSTYRKE, 1 SKEREFASTHED, 2 RIVESTYRKE, 2 PUNKTERINGSBESTANDIGHED. Niveauer – Slidstyrke antal cyklusser - 100, 500, 2000, 8000, ----- Skærefasthed - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Rivestyrke - 10, 25, 50, 75, -----, Punkteringsbestandighed - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(sv) Den här handsken är avsedd att användas till arbeten med maskiner och fordon, samt vid användning av handverktyg och motordrivna verktyg. Inget skydd garanteras mot risker eller faror som inte anges i det här dokumentet. De angivna skyddsnivåerna gäller endast för handskens innersida (handflatan). De angivna skyddsnivåerna gäller endast för nya handskar, inte för tvättade eller regenererade. De angivna skyddsnivåerna har erhållits från tester som genomförts enligt de förhållanden som finns fastställda i gällande standarder. Den övergripande klassificeringen speglar inte nödvändigtvis skyddet för det yttersta lagret. Handskar är inte lämpliga för långvarig användning. Högt rivmotstånd. Ska användas med försiktighet i närheten av rörliga maskindelar. Den här handsken får inte komma i kontakt med eld. Coupe-testresultaten är endast vägledande vad gäller skärsmotståndet, medan TDM-skärsmotståndstestet ger referensvärdet för skyddsnivån. Tillgängliga storlekar: S/7, M/8, L/9, XL/10. Fingerörighet: 5. Ska förvaras i originalförpackningen under normala temperatur- och luftfuktighetsförhållanden på plats som är ren, skyddad och ventilerad. Hållbarhetstiden är 3–5 år beroende på förvaringsmiljön. EN 388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 RÖTNINGSMOTSTÅND, 1 SKÄRMOTSTÅND, 2 RIVMOTSTÅND, 2 PUNKTERINGSMOTSTÅND. Nivåer – Rötningssmotstånd, antal cykler - 100, 500, 8 000, ----- Skärmotstånd - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Rivmotstånd - 10, 25, 50, 75, ----- Punkteringsmotstånd - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(no) Disse hanskene er utviklet til bruksområder som f.eks. arbeider på maskiner, biler og med hånd- og elektroverktøy. Beskyttelsen mot risiko eller farer som ikke er nevnt i dette dokumentet garanteres ikke. Det beskrevne ydelesesnivået gjelder bare for håndflatene på hanskene. Det beskrevne ydelesesnivået gjelder bare for nye handskar, ikke vaskede eller regenererte. Disse ydelesesnivåene oppnås fra testene utført i henhold til forhold som er definert i gjeldende standarder. Den overordnede klassifiseringen gjenspeiler ikke nødvendigvis ytelsen til det ytterste laget. Hanskene er ikke egnet til langvarig bruk. Svært rivbestandig. Vær forsiktig ved bruk i nærheten av maskindeler i bevegelse. Disse hanskene må ikke komme i kontakt med ild. Resultatene av coupe-testen er bare en indikasjon på kuttbestandighet, mens TDM kuttbestandighetstesten er referanseresultatet for ytelse. Tilgjengelige størrelser: S/7, M/8, L/9, XL/10. Fingerferdighet: 5. Oppbevares i originalemballasjen, under vanlige temperatur- og luftfuktighetsforhold og i rene, illekkede og ventilerte lokaler. Holdbarhet er 3–5 år, avhengig av miljø. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 SLITASJEBESTANDIGHET, 1 KUTTBESTANDIGHET, 2 RIVEBESTANDIGHET, 2 PUNKTERINGSBESTANDIGHET. Nivåer – Slitasje Bestandighet Ant. sykkluser - 100, 500, 2000, 8000, ----- Kuttbestandighet - 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, Rivebestandighet - 10, 25, 50, 75, ----, Punkteringsbestandighet - 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(fi) Tämä käsine on suunniteltu koneiden ja autojen huoltamiseen sekä käsi- ja sähkökäyttöisten työkalujen kanssa työskentelemiseen ja muihin vastaaviin sovelluksiin. Suoja riskiä tai vaaroita, joita ei mainita tässä asiakirjassa, ei ole taattua. Mainitut suorituskäytännöt koskevat vain käsineen kämmenpuolta. Mainitut suorituskäytännöt koskevat vain uusia käsineitä, joita ei ole pestä eikä uudistettu. Suorituskäytännöt on saatu testeistä, jotka on suoritettu soveltuvissa standardeissa määritettyjen ehtojen mukaisesti. Kokonaisluokitus ei välttämättä osoita uloimman kerroksen suorituskykyä. Käsineet eivät sovellu pitkäaikaiseen käyttöön. Suuri repäisylujuus. Liikkuvien koneosien lähellä käytettäessä on noudatettava varovaisuutta. Käsine ei saa joutua kosketuksiin tulen kanssa. Iskustutin tulokset ovat osoitus vain viikonkestävyydestä, kun taas TDM-viikonkestävyydesti on suorituskyvyn vertailutulos. Saatavissa olevat koot: S/7, M/8, L/9, XL/10. Sorminäppäryys: 5. Säilytettävä alkupeirispakkauksessa normaaleissa lämpötila- ja kosteusolosuhteissa sekä puhtaissa, katetuissa ja ilmastoiduissa tiloissa. Kestoaika on 3-5 vuotta ympäristöstä riippuen. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 HANKAUSLUJUUS, 1 VIILTOJEN KESTÄVYYS, 2 REPÄISYLUJUUS, 2 PUHKAAUSLUJUUS. Suojausastot – hankauslujuus, syklien lukumäärä – 100, 500, 2000, 8000, ----- viiltojen kestävyys – 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0, repäisyjuus – 10, 25, 50, 75, -----, puhkausujuus – 20, 60, 100, 150, CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

(ru) Перчатки предназначены для работы на машинах, автомобилях, а также работа с ручными и электрическими инструментами. Защита от факторов риска или опасностей, не упомянутых в этом документе, не гарантируется. Указанные эксплуатационные характеристики действительны только для ладонной части перчаток. Указанные эксплуатационные характеристики действительны только для новых, не стиранных и не восстановленных печаток. Эксплуатационные характеристики оценивались в ходе испытаний, проведенных в соответствии с техническими условиями, определенными применимыми стандартами. Общая классификация не обязательно отражает характеристики внешнего слоя. Перчатки не подходят для длительного использования. Высокая устойчивость к разрыву. Проявляйте осторожность при использовании вблизи движущихся частей машин. Не допускайте контакта с огнем. Результаты испытаний при валике леса указывают только на стойкость к порезам, в то время как испытание на стойкость к порезам, основанное на методах и средствах проектирования с обеспечением тестируемости, является эталонным результатом. Доступные размеры: S/7, M/8, L/9, XL/10. Удобство при выполнении манипуляций: 5. Хранить в оригинальной упаковке при обычной температуре и влажности в чистых, закрытых и вентилируемых помещениях. Срок годности — 3–5 лет в зависимости от условий окружающей среды. EN388:2016 + A1:2018 [4122X] 4 ИЗНОСОСТОЙКОСТЬ, 1 СОПРОТИВЛЕНИЕ РЕЗАНИЮ, 2 СОПРОТИВЛЕНИЕ РАЗРЫВУ, 2 СОПРОТИВЛЕНИЕ ПРОКОЛУ. Уровни: износостойкость, количество циклов — 100, 500, 2000, 8000; сопротивление резанию — 1,2, 2,5, 5,0, 10,0, 20,0; сопротивление разрыву — 10, 25, 50, 75; сопротивление проколу — 20, 60, 100, 150; CE (2777): SATRA Technology Europe Limited. Bracetown Business Park. Clonee. D15YN2P Republic of Ireland.

The warranty of this product is covered by: RADIANS, INC.
For customer service info, please contact:

Radians Worldwide LTD
2nd Floor, Magna House
18-32 London Road
Staines-Upon-Thames
TW18 4BP United Kingdom
UK Registered Company
No. 8215190
+44 (0) 1274 028 679

RADIANS, INC.
5305 Distriplex Farms Drive
Memphis, TN 38141
+1 877-723-4267
www.radians.com

Stanley Black & Decker, Inc.
Online Customer Service Centre:
www.2helpU.com

Product manufactured by: RADIANS, INC.

©2025 Stanley Black & Decker, Inc.
STANLEY and the STANLEY logo are trademarks of Stanley,
Black & Decker, Inc. or one of its affiliates, and are used under license.

SY510 EU_GLV-INSERT_REV02

DO NOT PRINT